

возможностях древнерусского литературного языка. (Заметим, что словарные пособия и монографии, имеющиеся в нашем распоряжении, этих слов не содержат).

А. Слова, вошедшие в словари Миклошича и Срезневского.

1. Анггелъ (ангелъ) — ἄγγελος;
2. Анггельскъ — прилагательное ἀγγελικός;
3. Адъ — ἄδης;
4. Аерь — ἀήρ, αἶρος — воздух⁷;
5. Акианъ (океанъ) — ὀκέανος;
6. Амефись⁸ — ἀμέθυστος — драгоценный камень;
7. Анфракъ — ἀνθραξ — драгоценный камень (буквально „горящий уголь“)⁹;
8. Арганъ — ὄργανον — музыкальный инструмент;
9. Ароматы — ἀρώματα — благовоние;
10. Архиерей — ἀρχιερεὺς — первосвященник (иудейский);
11. Ахати (агатъ) — ἀχάτης — драгоценный камень¹⁰;
12. Варваръ — βάρβαρος¹¹ — иноземец;
13. Вирель — βήρυλλος — берилл, драгоценный камень¹²;
14. Вись — βύσσον — виссон¹³, драгоценная ткань;
15. Вусиньскъ — βύσσινος — вишневый¹⁴;
16. Газофилакя — γασοφυλακή — сокровищница в храме¹⁵;
17. Газофилакъ — γασοφύλαξ — начальник храмовой сокровищницы¹⁶;
18. Грамматикъ (грамотѣй) — γραμματεὺς — писец, книжник¹⁷;
19. Грамота — τὰ γράμματα — письмо¹⁸;
20. Дафния (дафнии) — δάφνη — лавровое дерево¹⁹;
21. Догмать — δόγμα — повеление²⁰;
22. Драгма — δράχμη — мелкая монетная единица²¹;
23. Дѣмонъ — δαίμων — демон²²;
24. Демоньскъ — прилагательное от род. п. — τοῦ δαίμονος;
25. Еписолия — ἐπιστολή — послание, письмо²³;
26. Еферъ — αἰθήρ, асс. — αἰθέρα — эфир, воздушная стихия²⁴;
27. Иаспись — ἰασπίς — драгоценный камень²⁵;

⁷ См. М. Р. Фасмер. Греко-славянские этюды. III. Греческие элементы в русском языке. „Сборник отделения русского языка и словесности Академии наук“, т. 91. СПб., 1912, стр. 3.

⁸ У Фасмера в числе слов, заимствованных через посредничество старославянского языка, это слово приведено в форме „аметусон“ (там же, стр. 3).

⁹ Об этом слове см. П. В. Ериштедт. Египетские заимствования в греческом языке. Л., 1953, стр. 21—23.

¹⁰ У М. Р. Фасмера (ук. соч., стр. 37) — ахат.

¹¹ Там же, стр. 42.

¹² У М. Р. Фасмера этого слова нет.

¹³ Там же, стр. 44.

¹⁴ М. Р. Фасмер. Греко-славянские этюды, стр. 44.

¹⁵ Там же, стр. 45.

¹⁶ У М. Р. Фасмера этого слова нет.

¹⁷ Там же, стр. 49—50.

¹⁸ Там же, стр. 50.

¹⁹ Там же, стр. 50.

²⁰ Там же, стр. 55. Фасмер приводит это слово только в богословском значении.

²¹ Там же, стр. 56. Фасмер указывает народно-греческую разновидность этого слова — δράχμα.

²² У Фасмера (ук. соч., стр. 52) — демонъ.

²³ Там же, стр. 53.

²⁴ У Фасмера (ук. соч., стр. 62) — ефера.

²⁵ Там же, стр. 64.